

TRAIL

TRAIL · NATURAL EMOTION

UN'ESSENZA NOBILE E DI CARATTERE,
PER LE SUE CARATTERISTICHE DI RESI-
GIALLO-BRUNO, CON FIBRE DIRITTE DI
NODI, STORICAMENTE UTILIZZATA
COSTRUZIONE DI MOBILI DI PRE-
INFISSI E PAVIMENTAZIONI, NON
COSTRUZIONI NAVALI E PER RICHI-
DOGHE DELLE BOTTE DEI GR



RAW





Un’essenza nobile e di carattere, nota per le sue caratteristiche di resistenza e durabilità, naturalmente di colore giallo-bruno, con fibre diritte e pochi nodi. Viene storicamente utilizzata per la costruzione di mobili di pregio e per infissi e pavimentazioni, nonché per le costruzioni navali e per ricavarne le doghe delle botti dei grandi vini da invecchiamento.

L’antico valore del legno di quercia si rinnova nella collezione Trail, che ne interpreta i tratti distintivi trasferendo sul grès le sensazioni visive e tattili di una materia calda e naturale.

A noble essence with character renowned for its resistance and durability, with a natural yellow-brown colour, with straight fibres and few knots.

It’s traditionally used to manufacture esteemed pieces of furniture, shutters and floors as well as naval construction works and casks for the ageing of wine.

The long standing preciousness of oak wood is brought up to date in the ceramic of the Trail collection, re-interpreting its distinctive traits and transferring the visual and tactile sensations of the warm natural material into porcelain stoneware.

TRAIL

Clear 15x75 (6"x30") R

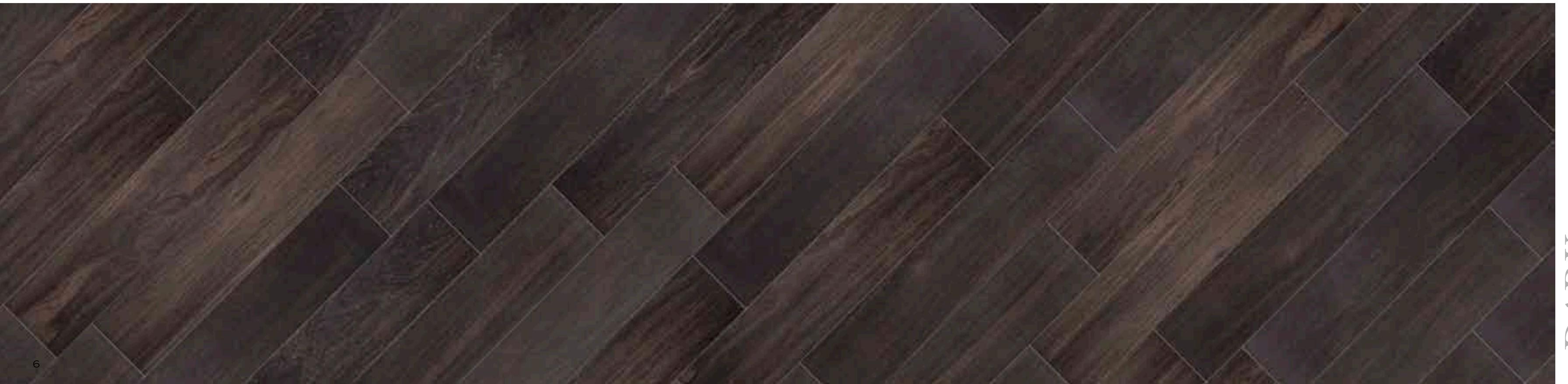




Natural 15x75 (6"x30") R

Una grafica elegante ed equilibrata declinata in 8 tonalità per creare atmosfere personali e suggestive negli ambienti dell'abitare domestico e negli spazi pubblici.

MUD



Elegant, well-balanced graphics available in 8 shades to create personal, alluring atmospheres in residential living spaces and in public venues.

DARK



CRUDE



Per chi ama
il calore del passato
reso immutabile
dall'eccellenza
tecnica del grès
porcellanato.

For those who
love the warmth of
tradition combined
with the technical
excellence of
porcelain stoneware.

MUSK





12



Chrono 15x75 (6"x30") R

13

TRAIL

PAVIMENTO - FLOOR TILES - SOL - FUSSBODEN - VLOER - ПОЛ
 Gres porcellanato - Porcelain stoneware - Gres cerame fin vitrifie - Feinsteinzeug - Porseleinengres - Керамогранит
 R: Rettificati - Rectified - Rectifié - Rektifiziert - Geslepen - Шлифованный

TRAIL CLEAR



15x75 (6"x30") R

LC85

TRAIL COOL



15x75 (6"x30") R

LC86

TRAIL MUD



15x75 (6"x30") R

LC89

TRAIL MUSK



15x75 (6"x30") R

LC90

TRAIL CRUDE



15x75 (6"x30") R

LC87

TRAIL NATURAL



15x75 (6"x30") R

LC91

TRAIL CHRONO



15x75 (6"x30") R

LC84

TRAIL DARK



15x75 (6"x30") R

LC88



15x75
(6"x30") R

VERSIONE STRUTTURATA R11
 TEXTURED FINISH R11
 VERSION STRUCTURÉE R11
 STRUKTURIERTE VERSION R11
 GESTRUCTUREERDE VERSIE R11
 СТРУКТУРНАЯ ПОВЕРХНОСТЬ R11



TRAIL CHRONO STRUTT. R 15x75 (6"x30")

TRAIL COOL STRUTT. R 15x75 (6"x30")

TRAIL DARK STRUTT. R 15x75 (6"x30")

LD89

LD90

LD91

PEZZI SPECIALI
 TRIM TILES
 PIECES SPÉCIALES
 FORMTEILE
 SPECIALE DELEN
 СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ.



Battiscopa

7x75 (2^{7/8}"x30") R

CLEAR LD31

CHRONO LD32

COOL LD33

CRUDE LD34

DARK LD35

MUD LD36

MUSK LD37

NATURAL LD38

Posa consigliata con una sfalsatura non superiore al 25% della lunghezza dei listelli. - Recommended installation with staggered listels but not exceeding 25% of their length.
 Pose conseillée avec un décalage des listels sur une longueur de 25% maximum. - Es wird eine versetzte Verlegung, nicht über 25% der Leistenlänge, empfohlen.
 Het wordt aanbevolen om bij het leggen van de latten deze niet meer dan 25% van de lengte uit te lijnen. - Рекомендуется укладывать изделия со смещением не более 25% от их длины.

IMBALLI - PACKING - EMBALLAGE - VERPACKUNGSEINHEITEN - VERPAKKING - УПАКОВКА							
SERIE - SERIES SÉRIE - SERIE SERIE - СЕРИИ	FORMATO - SIZE FORMAT - FORMAT FORMAAT - ФОРМАТ	pzxsc pz.	mqxsc mq.	kgxsc kg.	scxpallet pz.	mq/mlxpallet mq.	kgxpallet kg.
TRAIL	15x75 - 6"x30" R 7x75 - 2 ^{7/8} "x30" Battiscopa R	7	0,7875	17,50	48	37,80	840,00
		10	7,5000	25,00	66	495,00	1650,00

CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES -
TECHNISCHE EINGESCHAFTEN - TECHNISCHE EIGENSCHAPPEN - ТЕХНИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА

GRES FINE PORCELLANATO - EN 14411 ISO 13006 Gruppo Bla Annex G

	 REFIN [®] CERAMICHE	NORMA REGULATION NORME NORM NORM HOPMA	VALORE PRESCRITTO DELLA NORMA EN 14411 ISO 13006 REQUIRED STANDARDS VALEUR PRESCRIPTE PAR LES NORMES NORMVORGABE DOOR DE NORM VOORGESCHREVEN WAARDE ПРЕДПИСАННОЕ НОРМОЙ ЗНАЧЕНИЕ	VALORE REFIN - REFIN VALUES - VALEUR REFIN - REFIN PRODUKTION - WAARD REFIN - ЗНАЧЕНИЕ REFIN	
				TRAIL	
	DIMENSIONI Sizes Dimensions Abmessungen Afmetingen Размер	UNI EN ISO 10545/2	<ul style="list-style-type: none"> Lunghezza e larghezza/Length and width/Longueur et largeur/Länge und Breite/Lengte en breedte/Длина и ширина Spessore/Thickness/Epaisseur/Stärke/Dikte/Толщина Rettolineità spigoli/Linearity/Rectitude des arêtes/ Kantengeradheit/Rechttheit/kanten/Прямолинейность граней Ortogonalità / Wedging/Orthogonalité/ Rechtwinkligkeit/Haaksheid hoeken/Ортогональность Planarità/Warpage/Planéité/Ebenflächigkeit/Vlakheid/ Плоскость 	± 0,6 % max ± 5 % max ± 0,5 % max ± 0,6 % max ± 0,5 % max	CONFORME ACCORDING - CONFORME GEMAESS - CONFORM СООТВЕТСТВУЕТ
	ASSORBIMENTO ACQUA Water absorption-Absorption d'eau Wasseraufnahme-Waterabsorptie Водопоглощение	UNI EN ISO 10545/3		≤ 0,5%	0,2%
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE Flexual Strength-Résistance à la flexion Biegefestigkeit-Buigvastheid- Прочность при изгибе	UNI EN ISO 10545/4		≥ 35 N/mm ²	CONFORME ACCORDING - CONFORME GEMAESS - CONFORM СООТВЕТСТВУЕТ
	RESISTENZA ALL'ABRASIONE PROFONDA Deep abrasion resistance-Resistance à l'abrasion-Bestimmung des widerstandes gegen tiefen verschleiß-Weerstand tegen afschuren-Стойкость к глубокому истиранию	UNI EN ISO 10545/6		≤ 175 mm ³	CONFORME ACCORDING - CONFORME GEMAESS - CONFORM СООТВЕТСТВУЕТ
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI Thermal shock resistance Resistance aux écarts de température Temperaturwechselbeständigkeit Temperaturschwankungen Стойкость к перепадам температур	UNI EN ISO 10545/9	Nessun campione deve presentare difetti visibili No sample must show visible defects Aucun échantillon ne doit présenter des défauts visibles Kein Exemplar darf sichtbare Schäden aufweisen Geen enkel monster mag zichtbare gebreken vertonen Не один образец не должен иметь видимых дефектов		RESISTENTI RESISTANT - RESISTANTS WIDERSTAND - WEERBARSTIG - СТОЙКИЙ
	RESISTENZA AL GELO Frost resistance-Résistance au gel Frostwiderstand-Vorstbeständigkeit Морозостойкость	UNI EN ISO 10545/12		RESISTENTI RESISTANT - RESISTANTS WIDERSTAND - WEERBARSTIG - СТОЙКИЙ	NON GELIVI - FROST-PROOF - NON GELIFS - FROSTSICHER - - VORSTBESTENDIG - МОРОЗОСТОЙКИЕ
	RESISTENZA ALL'ATTACCO CHIMICO* Chemical resistance-Resistance à l'attaque chimique Beständigkeit gegen chemikalien Chemische bestandheit Стойкость к воздействию химических веществ	UNI EN ISO 10545/13			RESISTENTI RESISTANT - RESISTANTS WIDERSTAND - WEERBARSTIG - СТОЙКИЙ
	RESISTENZA ALLE MACCHIE Stain resistance Insensibilité aux taches Widerständigkeit gegen fleckenbildende agens Weerstand tegen vlekken Стойкость к образованию пятен	UNI EN ISO 10545/14	GL SMALTATI ≥ 3		CONFORME ACCORDING - CONFORME GEMAESS - CONFORM СООТВЕТСТВУЕТ
	INDICAZIONE DI RESISTENZA ALLO SCIVOLAMENTO Assessment of slip resistance Indication de la résistance au glissement Angabe der Trittsicherheit Indicatie voor de slipvastheid Указание сопротивления скольжению		UGL Metodo di prova disponibile - Tests method available - Methode d'essai disponible - Prüfung verfügbare - Testmethode beschikbaar - Доступный метод испытания		
		DIN 51130	R	R 10	STRUTT. R11
		DIN 51097	A + B + C	A	

*Prodotti chimici di uso domestico ed additivi per piscina - *Chemical products for household use and swimming pool additives - *Produits chimiques à utilisation domestiques et additifs pour piscine -

*Reinigungsmittel für den Hausgebrauch und Zusatzen für Schwimmbad. - *Chemische producten voor huishoudelijk gebruik en additieven voor zwembaden - *Для химикатов, используемых в быту и для бассейна.



* Certification in progress

QUALITÀ CERTIFICATA

Ceramiche Refin spa è certificata secondo ISO 9001. Tutto il processo produttivo è sottoposto a controlli severi per una garanzia di alta qualità.

CERTIFIED QUALITY

Ceramiche Refin spa is ISO 9001 certified. The entire production process is subject to strict controls for guaranteed high-quality materials.

QUALITÉ CERTIFIÉE

Ceramiche Refin S.p.A. est certifiée selon ISO 9001. Tout le procédé de production est soumis à des contrôles rigoureux afin de garantir un matériau haut de gamme.

ZERTIFIZIERTE QUALITÄT

Ceramiche Refin Spa ist nach ISO 9001 zertifiziert. Das gesamte Produktionsverfahren unterliegt strengsten Kontrollen, um höchste Qualitätsstandards gewährleisten zu können.

GECERTIFICEerde Kwaliteit

Ceramiche Refin spa is gecertificeerd volgens ISO 9001, het gehele productieproces wordt aan strenge controles onderworpen ter garantie van een hoge kwaliteit..

СЕРТИФИЦИРОВАННОЕ КАЧЕСТВО

CERAMICHE REFIN SPA СЕРТИФИЦИРОВАНА НА СООТВЕТСТВИЕ ТРЕБОВАНИЯМ ISO 9001, ВЕСЬ ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ ЦИКЛ СОПРОВОЖДАЕТСЯ СТРОГИМ КОНТРОЛЕМ В ЦЕЛЯХ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ЗАКАЗЧИКУ ГАРАНТИИ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА.

Ceramiche Refin si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche o variazioni ai prodotti presenti in questo catalogo.

Ceramiche Refin reserves the right to change the products presented in this catalogue at any time.

Ceramiche Refin se réserve à tout moment la faculté d'apporter des modifications ou des variations sur les produits présentés sur ce catalogue.

Die Firma Ceramiche Refin behält sich das Recht vor, jederzeit Änderungen an den in Katalog aufgeführten Produkten vorzunehmen.

Ceramiche Refin behoudt zich het recht voor om op elk moment wijzigingen of variaties aan de producten in deze catalogus door te voeren.

КОМПАНИЯ REFIN ОСТАВЛЯЕТ ЗА СОБОЙ ПРАВО ВНОСИТЬ ИЗМЕНЕНИЯ В ПРОДУКЦИЮ, СОДЕРЖАЩУЮСЯ В ДАННОМ КАТАЛОГЕ, В ЛЮБОЙ МОМЕНТ

Materiale ad uso esclusivo della forza vendita Refin.
Luglio 2012

EUREKA!

Pubblicato da Ceramiche Refin S.p.A.

Via I Maggio, 22 - Salvaterra - 42013 Casalgrande (RE) Italy
2012 - Luglio

Progetto direzione e coordinamento a cura di Paolo Cesana

© Copyright 2012 by Ceramiche Refin S.p.A. - Casalgrande (RE)

La proprietà intellettuale del presente catalogo è riservata per tutti i Paesi. La traduzione, la riproduzione, la memorizzazione elettronica e l'adattamento totale o parziale e con qualsiasi mezzo (compresi microfilm e copie fotostatiche) dei suoi contenuti comporta la violazione dei diritti di copyright di REFIN S.p.A.. I prodotti raffigurati nelle immagini del presente catalogo sono protetti secondo la normativa vigente in materia di proprietà industriale.

All the intellectual property rights of this catalogue are reserved in all countries. Translation, reproduction in print or electronic form, and adaptation, in whole or in part, using any means (including microfilm and photocopy formats) of the contents of the said catalogue constitute a violation of REFIN Sp.A.'s copyright. The products featured in the photographs in this catalogue are protected by current industrial property legislation.

La propriété intellectuelle de ce catalogue est réservée, pour tous les pays. Toute traduction, reproduction, mémorisation par voie électronique et adaptation, intégrale ou partielle, par quelque procédure que ce soit (y compris les microfilms et les photocopies), de son contenu, est illicite et constitue la violation des droits de copyright de REFIN S.p.A.. Les produits représentés sur les images de ce catalogue sont protégés, conformément à la réglementation en vigueur en matière de propriété industrielle.

Das geistige Eigentum ist für alle Länder geschützt. Die Übersetzung, Vervielfältigung, elektronische Speicherung und vollständige oder teilweise Verarbeitung seiner Inhalte mit jeglichem Mittel (einschließlich Mikrofilm und Fotokopie) bewirkt die Verletzung der Urheberrechte von REFIN S.p.A. Die im vorliegenden Katalog abgebildeten Produkte sind gemäß den geltenden einschlägigen Bestimmungen zum gewerblichen Eigentumsrecht geschützt.

De intellectuele eigendom van deze catalogus is voor alle landen voorbehouden. De vertaling, de reproductie, de elektronische opslag en de totale of gedeeltelijke aanpassing met welk middel dan ook (inclusief microfilm en fotokopieën) van de inhoud van deze catalogus brengt de schending van de copyright van REFIN S.p.A. met zich mee. De producten getoond in de afbeeldingen van deze catalogus zijn beschermd volgens de geldende wetgeving inzake industriële eigendom.

Интеллектуальная собственность настоящего каталога защищена во всех странах. Полный или частичный перевод, воспроизведение, запись в электронном виде и адаптация, выполненные любыми средствами (в том числе, путем копирования на микрофильм и фотокопирования) его содержания влечет за собой нарушение авторских прав компании REFIN S.p.A.. Изображенные на иллюстрациях настоящего каталога продукты защищены в соответствии с действующим законодательством об индустриальной собственности.

Finito di stampare a ????????????? nel mese di Luglio 2012 da ?????????????????



Ceramiche Refin S.p.A.

Sede legale

Via I Maggio, 22 - Salvaterra - 42013 Casalgrande (RE) - Italy

Showroom aziendale

Via G. Ambrosoli, ang. via S. Lorenzo - Salvaterra - 42013 Casalgrande (RE) - Italy

Tel. +39.0522.990.499

Fax Ita +39.0522.849.270

Fax Exp +39.0522.990.578

e-mail: info@refin.it

www.refin.it